

# AHEZTEKO BERRIAK



## LETTRE MUNICIPALE D'INFORMATION MAI 2008

Chers Aheztars,

C'est avec une grande joie que, pour la première fois, je prends ma « plume » en m'adressant à tous les Aheztars dans cet éditorial d'Ahezteko Berriak.

Je reviens brièvement sur les élections municipales de mars dernier pour vous dire simplement deux choses qui me tiennent à cœur : tout d'abord vous remercier pour la confiance que vous avez manifestée à mon équipe au premier tour du 9 mars, puis confirmée au second tour du 16. Le passage en liste entière n'est certes pas une nouveauté dans notre commune, mais il est pour moi et toute mon équipe un signe fort, un « chèque en blanc » avec une obligation de résultats sur l'application de notre programme électoral. L'autre point concerne les Aheztars qui n'ont pas voté pour nous : je comprends les déceptions et les frustrations engendrées par des résultats électoraux non conformes à leurs souhaits. Je voudrais également souligner l'esprit de service auprès de tous les Aheztars avec lequel la nouvelle équipe municipale fraîchement élue s'est mise au travail. Cet esprit, je désire le développer et le pérenniser.

Déjà quatre réunions du conseil municipal dont trois pour ce seul mois d'avril témoignent de la mise en route rapide de notre équipe : installation du conseil municipal, désignation des membres aux diverses commissions municipales et des délégués aux syndicats intercommunaux, fixation des taxes directes locales et des subventions aux associations, vote du budget primitif, engagements dans le Conseil Communautaire et dans les commissions de la Communauté de Commune Sud Pays Basque, reprise du dossier de l'extension de l'école et la création de la crèche sont les principaux sujets que nous avons eu à traiter rapidement. Vous trouverez le détail de nos actions dans les comptes rendus des réunions du conseil municipal affichés en Mairie et disponibles prochainement sur un nouveau site Internet en cours de construction.

Notre nouvelle équipe est maintenant en place et fonctionnelle. L'efficacité et la rapidité avec laquelle elle traitera vos demandes et répondra à vos attentes, nécessiteront certainement à l'avenir des réajustements. Je vous demanderais donc envers elle, et moi-même en particulier, quelques indulgences, de la patience et des encouragements !

Le Maire  
Jean d'Elbée

# VOTRE ECOLE

## INSCRIPTION DES ENFANTS NES EN 2006

Pour la rentrée scolaire 2008/2009, nous envisageons de vous donner la possibilité de scolariser vos enfants nés en 2006. Cette décision sera prise en juin.

Merci de votre compréhension.

La Directrice

## TRANSPORTS SCOLAIRES AHETZE – BAYONNE

Afin de savoir s'il est utile de créer un circuit scolaire pour les enfants inscrits dans les lycées bayonnais pour la rentrée scolaire 2008-2009, nous vous remercions de bien vouloir retourner en mairie le coupon réponse ci-dessous, dûment complété, avant le 30 mai 2008.

"  
.....

## TRANSPORT SCOLAIRE AHETZE – BAYONNE

Nom, prénom du représentant légal

.....

Adresse .....

.....

Informe que mon (mes) enfant(s) est (sont) inscrit(s) dans un établissement scolaire de BAYONNE où le sera (seront) en septembre 2008

Nom	Prénom	Année scolaire 07-08		Année scolaire 08-09	
		Nom du lycée	Classe	Nom du lycée	Classe

Actuellement, le trajet est effectué :

en scoot

en voiture

en bus      nom du lieu de ramassage .....



# FETE DE L'ECOLE

## Ecole publique d'Ahetze

### Samedi 31 mai 2008



- 15 heures → Spectacle des enfants
- 17 heures → Stands – Jeux – Buvette
- 19 heures → Tirage de la tombola
- 19 heures 30 → Apéritif concert
- 20 heures 30 → Repas, animation musicale



**Menu Adulte**

20 euro

Saucisses /tomates  
Méchoui  
Fromage  
Dessert  
Café – Vin – Digestif



**Menu Enfants**

4 euro

Saucisses  
Frites  
Glace  
Boisson

### Réservations à l'école

En renvoyant le bon ci-dessous à l'école **en y joignant votre règlement (pour simplifier l'organisation)** ou bien en téléphonant au 05-59-41-97-47 avant le **vendredi 23 mai**.

✂ .....

Madame ou Monsieur ..... souhaite réserver :

..... repas adultes

..... repas enfants

pour la fête scolaire de l'école publique d'Ahetze  
le samedi 31 mai 2008 à 20h30.

# ESKOLAKO BESTA

## Ahetzeko eskola publikoa



**2008 ko Maiatzaren 31a larunbata**



- |              |   |                        |
|--------------|---|------------------------|
| 3ak          | → | Haurren ikusgarria     |
| 5ak          | → | Jokoak, ostatua        |
| 7ak          | → | Zozketa                |
| 7ak et 'erdi | → | Zintzur Bustitzea      |
| 8ak et 'erdi | → | Afaria musikaz berotua |



### Helduen afaria

20 euro

Lukainkak/tomateak  
zikiroa  
Gasna  
Deserta  
Kafea - Arnoa - Ondokoa

### Haurren afaria

4 euro

Lukainkak  
Lur sagar frijituak  
Izozkia  
Edanaria

### Eskolan izena eman

Azpiko oharra eskolarat igorri **ordainketarekin** edo deituz zenbaki honetarat 05-59-41-97-47 **2008 ko maiatzaren 23a ortziralea aitzin.**



..... Andereak edo Jaunak atxiki nahi du :

..... helduen afaria

..... haurren afaria

Ahetzeko eskola publikoaren bestarako

2008 ko maiatzaren 31ean larunbatean, 8ak et 'erditan.